STRÖME

PowerClean D1

Bagless vacuum cleaner



Ohjekirja
Bruksanvisning
User manual
Brugsanvisning
Gebrauchsanleitung

Suomeksi

Turvallisuus 4
Tekniset tiedot 6
Osat 7
Toiminnot 7
Käyttö 8
Hoito, säilytys ja kierrätys 10

På svenska

Säkerhet 12
Teknisk information 14
Delar 15
Funktioner 15
Användning 16
Skötsel, förvaring och återvinning 18

In English

Safety 20
Technical information 22
Parts 23
Functions 23
How to use 24
Maintenance, storage and recycling 26

På dansk

Sikkerhed 28
Tekniske specifikationer 30
Dele 31
Funktioner 31
Brug 32
Rengøring, opbevaring og genbrug 34

Auf Deutsch

Sicherheit 36
Technische Information 38
Teile 39
Funktionen 39
Verwendung 40
Pflege, Aufbewahrung und Recycling 42

Turvallisuus

- Lue ohjeet huolellisesti ja säilytä ne tulevaa tarvetta varten.
- Tämä pölynimuri on kotitalouspölynimuri ja se luokitellaan edellä mainitun asetuksen mukaisesti yleiskäyttöön tarkoitetuksi pölynimuriksi. Tämä imuri on tarkoitettu käytettäväksi kotitalouksissa ja kotitalouksien kaltaisissa ympäristöissä. Tätä imuria ei ole tarkoitettu käytettäväksi rakennustyömailla.
- Tämä pölynimuri on tarkoitettu päivittäiseen mattojen, kokolattiamattojen sekä kovien lattiapintojen imurointiin.
- Jos johto tai jokin muu osa laitteesta rikkoontuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen tai jälleenmyyjään. Laitteessa ei ole käyttäjän huollettavia osia.
- Varmista ennen käyttöä, että olet koonnut imurin ohjeiden mukaisesti. Älä käytä imuria, jos siitä puuttuu osia tai jos se on virheellisesti koottu.
- Älä kanna tai vedä laitetta sen sähköjohdosta, imuletkusta tai pölyputkesta.
- Poista kaikki suojamuovit ja tarrat laitteesta.
- Käytä laitetta ainoastaan huoneenlämmössä kuivissa sisätiloissa.
- Älä altista laitetta vedelle tai muulle nesteelle.
- Älä altista laitetta tulelle, suoralle auringonvalolle tai muulle kuumuudelle, liialliselle kylmyydelle tai syövyttäville aineille.
- Älä käsittele imuria tai sähköjohtoa kosteilla käsillä.
- Varmista, ettei laitteen virtajohto vahingoitu asennuksen aikana. Jos virtajohto vahingoittuu, ota yhteyttä jälleenmyyjään tai valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Älä ikinä käytä laitetta, jonka virtajohto on viallinen tai vahingoittunut.
- Väärä jännite vaurioittaa laitetta ja voi aiheuttaa sähköiskun. Tarkista laitteen vaatima jännite tuotemerkinnästä. Käytä laitetta ainoastaan sellaisessa paikassa, jossa laitteelle voidaan syöttää sen vaatima jännite.
- Kytke laitteen virtajohto pistorasiaan, johon on esteetön pääsy.
- Käytä imuria ainoastaan pölyn ja pienten roskien imurointiin. Älä imuroi hiuksia tai muita ruumiinosia, vaatteita tai muita imuriin kuulumattomia esineitä suojataksesi itseäsi, muita sekä laitetta.
- Älä imuroi kotieläimiä.
- Poista kaikki terävät tai suurikokoiset esineet tai roskat lattialta ennen imurointia, sillä nämä saattavat vaurioittaa pölynimuria.
- Älä imuroi hehkuvaa tuhkaa ja hiiltä tai edes sammunutta tuhkaa tai hiiltä. Ne saattavat sytyttää pölynimurin tuleen.
- Älä imuroi nesteitä tai märkää likaa. Kun imuroit kosteita mattoja tai kun puhdistat kokolattiamattoja vaahtopesuaineella, anna pesuaineen kuivua täysin ennen imurointia.
- Älä imuroi helposti syttyviä tai räjähtäviä nesteitä tai kaasuja. Älä myöskään imuroi tiloissa, jossa säilytetään tällaisia aineita.
- Älä yritä huoltaa laitteen osia itse. Toimita laite jälleenmyyjälle tai valtuutettuun huoltoliikkeeseen, jos laitteen osat ovat viallisia.
- Laitetta voivat käyttää myös yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joiden fyysinen tai henkinen toimintakyky on rajoittunut tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, jos heitä on neuvottu laitteen turvallisesta käytöstä tai tarjolla on turvallisen käytön edellyttämä valvonta ja jos he ymmärtävät laitteeseen liittyvät vaarat. Lasten ei pidä leikkiä laitteella. Lasten ei saa antaa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman valvontaa.
- Älä ikinä käynnistä pölynimuria ilman suodattimia, sillä tämä saattaa vaurioittaa koneistoa. Puhdista suodattimet säännöllisin väliajoin sekä niiden likaantuessa merkittävästi.
- Pölynimuri voidaan puhdistaa kostealla pyyhkeellä. Älä kuitenkaan käytä mitään pesuaineita tai muita kemikaaleja, sillä tämä saattaa tuhota maalipinnan.
- Mikäli laitteisto altistuu vedelle, lopeta käyttö välittömästi ja toimita laite huoltoon.

Tekniset tiedot

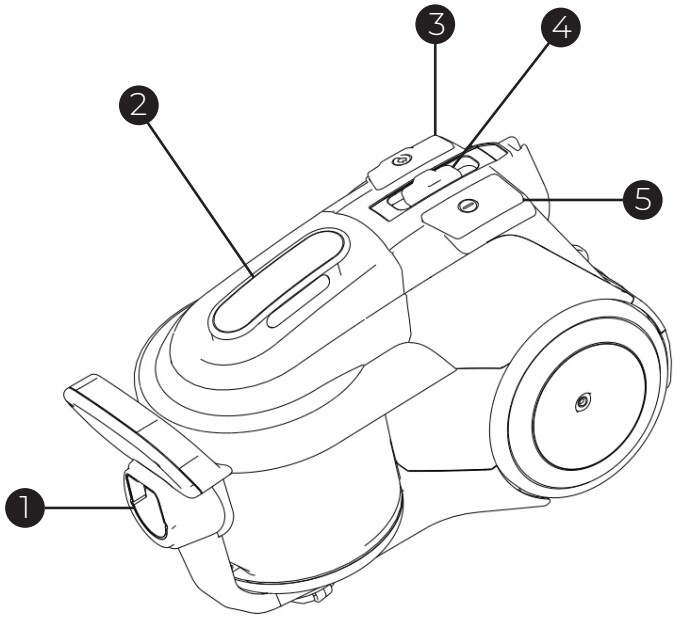
Malli	Ströme PowerClean D1
Jännite	220–240 V 50/60 Hz
Teho	750 W
Imuteho	180 W
Tehonkulutus pois päältä -tilassa	0,0 W
Aika, jonka jälkeen laite siirtyy automaattisesti pois päältä -tilaan	0 minuuttia
Imupaine	19 kPa
Melutaso	78 dB(A)
Pölysäiliön tilavuus	1,5 litraa
Mitat	26,6 x 24,5 x 40 cm
Johdon pituus	5 m
Paino	4,5 kg
Pakkauksen sisältö	Pölynimuri, lukkoputki, imuletku, pölyharja, lattiasuulake, rakosuulake

Osat



1. Pölynimuri
2. Pölyharja
3. Lattiasuulake
4. Imuletku
5. Rakosuulake
6. Lukkoputki

Toiminnot

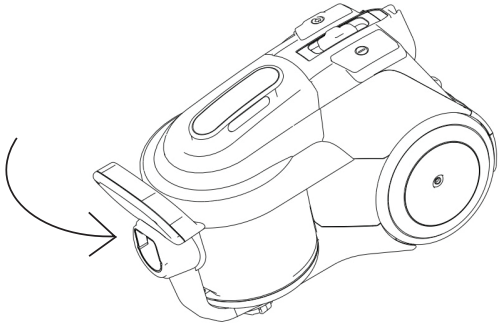


1. Imuletkun kiinnitys
2. Pölysäiliön vapautuspainike
3. Johdon kelaus
4. Nopeudensäätö
5. Virtapainike

Käyttö

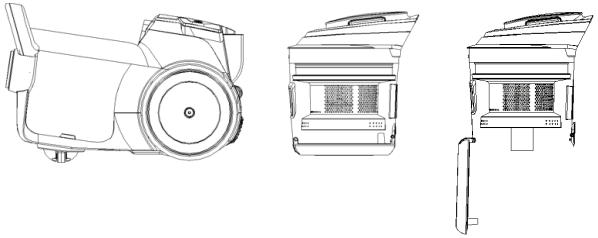
Imuletkun ja pölyputken asentaminen

1. Asenna imuletku imuletkun kiinnitykseen (1) siten, että se napsahtaa paikalleen.
2. Asenna imuletku pölyputkeen.
3. Asenna haluamasi suulake pölyputken päähän.
4. Säädä pölyputki haluamaasi pituuteen.



Pölysäiliön asentaminen ja puhdistaminen

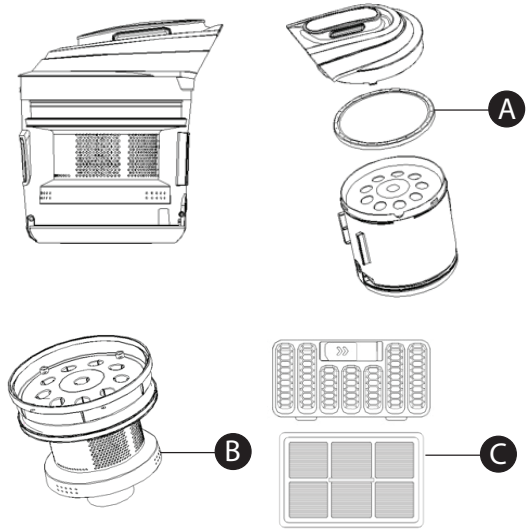
1. Paina pölysäiliön vapautuspainiketta (2).
2. Irrota pölysäiliö.
3. Paina pölysäiliön alapuolella olevaa painiketta. Säiliön luukku aukeaa.
4. Voit puhdistaa pölysäiliön mikrokuituliinalla tai pehmeällä harjalla. Jos pölysäiliössä on pinttynyttä likaa, voit puhdistaa sen myös kevyesti kostutetulla liinalla. Älä kuitenkaan altista sähköisiä osia vedelle tai muulle kosteudelle. Asenna pölysäiliö takaisin imuriin ainoastaan kuivana.
5. Sulje pölysäiliön luukku ja asenna säiliö takaisin imuriin.



Suodattimien asentaminen ja puhdistaminen

Moottorin suodatin (A) ja kaksoissuodatin (B) sijaitsevat pölysäiliössä. Ilmanvaihtosuodatin (C) sijaitsee imurin takaosassa. Puhdista suodattimet mikrokuituliinalla tai pehmeällä harjalla. Älä käytä vettä, pesuainetta tai muita nesteitä.

1. Avaa pölysäiliön kansi ja puhdista moottorin suodatin.
2. Nosta kaksoissuodatin pölysäiliöstä ja puhdista se.
3. Vapauta ilmanvaihtosuodatin imurin takaosassa olevan liipaisimen avulla ja puhdista tai vaihda suodatin.
4. Asenna suodattimet takaisin imuriin.



Imurointi

1. Vedä johto ulos imurista. Älä vedä johtoa johdon enimmäispituuden merkinnän yli.
2. Kytke virtapistoke pistorasiaan, johon on esteetön pääsy.
3. Käynnistä imuri painamalla virtapainiketta (5).
4. Voit säätää imutehoa imurin takaosan keskellä olevan säätimen avulla (4).
5. Kun lopetat imuroinnin, sammuta imuri virtapainikkeesta. Kelaa johto takaisin imuriin pitämällä johdonkelauspainiketta (3) pohjassa.

Hoito, säilytys ja kierrätys

Puhdista imurin osat usein ja säännöllisesti, jotta ylläpidät sen enimmäissuorituskykyä ja tehokkuutta.

- Puhdista imurin ulkopinnat kuivalla, pehmeällä liinalla. Älä käytä vettä tai puhdistusaineita. Älä puhdista imurin pintoja terävillä esineillä tai metallisilla puhdistusvälineillä, sillä ne voivat vaurioittaa imurin osia.
- Puhdista suodattimet ja pölysäiliö tässä ohjekirjassa annettujen ohjeiden mukaisesti. Vaihda suodattimet uusiin aina tarvittaessa sekä vähintään noin kuuden kuukauden välein.

Kierrätys

Tuotteen turvallinen hävittäminen: Laitetta tai sen oheistarvikkeita ei saa hävittää normaalin talousjätteen seassa sen elinkaaren päätyttyä. Toimita laite kierrätettäväksi jälleenmyyjälle tai paikalliselle kierrätyksestä vastaavalle jätteenkäsittelylaitokselle. Lisätietoja saat jälleenmyyjältäsi tai jätehuoltoyhtiöltäsi.



Säkerhet

- Läs instruktionerna noggrant och spara dem för kommande behov.
- Denna dammsugare är en hushållsdammsugare och är enligt ovan nämnda förordning klassad som en universal- dammsugare. Denna dammsugare är avsedd att användas i hushåll och hushållsliknande miljöer. Dammsugaren är inte avsedd för användning på byggarbetsplatser.
- Denna dammsugare är lämplig för daglig dammsugning av mattor, heltäckningsmattor och hårda golv.
- Om strömkabeln eller någon annan del skadas ska du vara i kontakt med återförsäljaren eller en auktoriserad verkstad. Det finns inte några delar i apparaten som användaren skulle kunna reparera.
- Innan du använder dammsugaren ska du se till att du har monterat den enligt anvisningarna. Använd inte dammsugaren om delar saknas eller om den är felaktigt monterad.
- Använd inte sladden, sugslangen eller dammröret för att bära eller dra apparaten.
- Ta bort all skyddsplast och alla etiketter från apparaten.
- Använd apparaten endast i rumstemperatur i torra inomhusmiljöer.
- Utsätt inte apparaten för vatten eller annan vätska.
- Utsätt inte apparaten för eld, direkt solljus eller annan värme, överdriven kyla eller frätande ämnen.
- Hantera inte dammsugaren eller sladden med fuktiga händer.
- Se till att apparatens strömkabel inte skadas när du installerar apparaten. Om strömkabeln skadas ska du vara i kontakt med återförsäljaren eller en auktoriserad verkstad. Använd aldrig apparaten vars strömkabel är felaktig eller skadad.
- Felaktig spänning skadar apparaten och kan leda till elektriska stötar. Kontrollera på produktetiketten vilken spänning apparaten kräver. Använd endast apparaten på en plats där den får den spänning som den kräver.
- Anslut apparatens strömkabel till ett eluttag med obehindrad åtkomst.
- Dammsugaren ska användas endast för sugning av damm och småskräp. Använd inte dammsugaren för att suga hår eller andra kroppsdelar, kläder eller andra föremål som inte hör till dammsugaren. Genom att följa anvisningarna skyddar du dig själv, din apparat samt personer i din omgivning.
- Använd inte dammsugaren för att suga dina husdjur.
- Ta bort alla vassa och stora föremål på golvet före dammsugning eftersom dessa kan skada dammsugaren.
- Dammsug inte glödande aska och glöd eller ens slocknad aska eller glöd. De kan tända eld på dammsugaren.
- Dammsug inte vätskor eller våt skräp. Låt våta eller schamponerade mattor och heltäckningsmattor torka helt innan du dammsuger dem.
- Dammsug inte lättantändliga eller explosiva ämnen eller gaser. Använd inte heller dammsugaren i områden där sådana ämnen förvaras.
- Försök inte reparera apparatens delar på egen hand. Leverera apparaten till återförsäljaren eller till en auktoriserad serviceverkstad.
- Denna apparat kan användas av barn över 8 år och personer med nedsatta fysiska, sensoriska eller mentala förmågor eller bristande erfarenhet och kunskap om de hålls under uppsyn eller har getts instruktioner angående säker användning av apparaten och förstår de involverade farorna. Barn får inte leka med apparaten. Barn får inte rengöra eller underhålla apparaten utan uppsyn.
- Sätt aldrig på apparaten utan filter eftersom detta kan skada apparaten. Rengör filtret regelbundet och när det blir kraftigt smutsat.
- Du kan rengöra dammsugaren med en fuktig duk. Använd inte rengöringsmedel eller andra kemikalier eftersom de kan skada målytan.
- Om apparatens maskin utsätts för vatten ska du omedelbart sluta använda apparaten och leverera apparaten till service.

Teknisk information

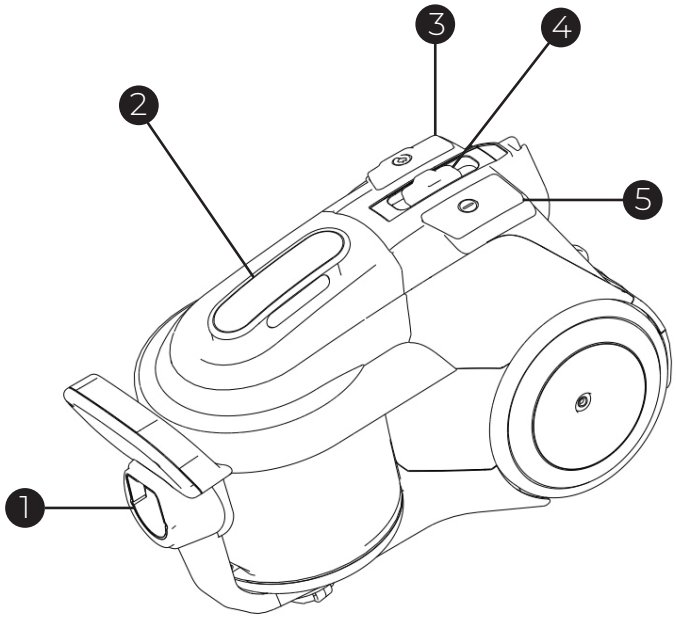
Modell	Ströme PowerClean D1
Spänning	220–240 V 50/60 Hz
Effekt	750 W
Sugkraft	180 W
Effektförbrukning i frånläge	0 W
Den tidsperiod efter vilken produkten automatiskt uppnår frånläge	0 minuter
Sugtryck	19 kPa
Bullernivå	78 dB(A)
Dammtankens volym	1,5 liter
Mått	26,6 x 24,5 x 40 cm
Kabellängd	5 m
Vikt	4,5 kg
Förpackningens innehåll	Dammsugare, dammrör, sugslang, dammborste, golvmunstycke, spaltmunstycke

Delar



1. Dammsugare
2. Dammborste
3. Golvmunstycke
4. Sugslang
5. Spaltmunstycke
6. Dammrör

Funktioner

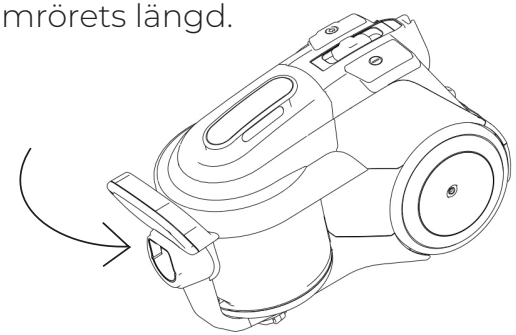


1. Sugslangfäste
2. Lossningsknapp för dammtank
3. Kabelomrullning
4. Sugeffektjustering
5. Strömknapp

Användning

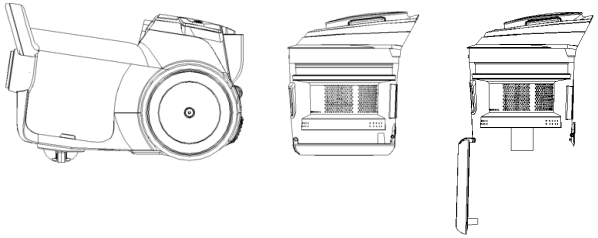
Montering av sugslangen och dammröret

1. Montera sugslangen till sugslangfästet (1) så att den klickar på plats.
2. Montera sugslangen till dammröret.
3. Montera ett munstycke till änden av dammröret.
4. Justera dammrörets längd.



Montering och rengöring av dammtanken

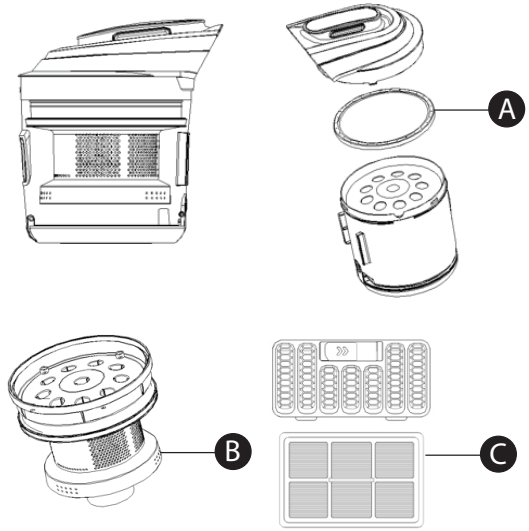
1. Tryck på lossningsknappen för dammtanken (2).
2. Ta bort dammtanken.
3. Tryck på knappen under dammtanken. Locket för dammtanken öppnas.
4. Du kan rengöra dammtanken med en duk eller en mjuk borste. Om det finns ackumulerad smuts i dammtanken kan du även rengöra den med en lätt fuktad duk. Du ska dock inte utsätta elektriska delar för vatten eller annan fukt. Montera dammtanken tillbaka till dammsugaren endast när den är torr.
5. Stäng locket för dammtanken och montera den tillbaka till dammsugaren.



Montering och rengöring av filtren

Motorfiltret (A) och dubbelfiltret (B) finns i dammtanken. Luftcirkulationsfiltret (C) finns på baksidan av dammsugaren. Du kan rengöra filtren med en duk eller en mjuk borste. Använd inte vatten, rengöringsmedel eller andra vätskor.

1. Öppna locket för dammtanken och rengör motorfiltret.
2. Ta bort dubbelfiltret och rengör det.
3. Lossna luftcirkulationsfiltret med reglaget på baksidan av dammsugaren och rengör eller byt ut filtret.
4. Montera filtren tillbaka till dammsugaren.



Dammsugning

1. Dra ut kabeln från dammsugaren. Dra inte kabeln över markeringen för den maximala kabellängden.
2. Anslut strömkabeln till ett eluttag med obehindrad åtkomst.
3. Tryck på strömknappen (5) för att sätta på dammsugaren.
4. Du kan justera sugeffekten med reglaget (4) i mitten av dammsugarens baksida.
5. När du slutar dammsuga ska du stänga av dammsugaren med strömknappen. För tillbaka kabeln till dammsugaren genom att hålla ned knappen (3).

Skötsel, förvaring och återvinning

Rengör dammsugarens delar ofta och regelbundet för att upprätthålla dess maximala prestanda och effektivitet.

- Rengör dammsugarens yttre ytor med en torr, mjuk duk. Använd inte vatten eller rengöringsmedel. Rengör inte dammsugarens yttre ytor med vassa föremål eller rengöringsverktyg i metall eftersom dessa kan skada dammsugarens delar.
- Rengör filtren och dammtanken regelbundet enligt anvisningarna i denna bruksanvisning. Byt ut filtren med nya vid behov och minst var 6:e månad.
- Förvara apparaten endast i rumstemperatur i torra inomhusmiljöer.
- Förvara apparaten i originalförpackningen om du inte använder den regelbundet.

Återvinning

Säker kassering av produkten: Apparaten får inte kasseras med hushållsavfall, utan bör levereras till en avfallssorteringsstation som kan behandla elektroniskt avfall eller till en elektronikhandel för återvinning. Du får mera information av din återförsäljare eller ditt lokala avfallshanteringsbolag.



Safety

- Read the instructions carefully and keep them for future reference.
- This vacuum cleaner is a household vacuum cleaner and is classified as a universal vacuum cleaner in accordance with the aforementioned regulation. This vacuum cleaner is intended for use in domestic and domestic-type environments. This vacuum cleaner is not intended for use on construction sites.
- This vacuum cleaner is intended for daily vacuuming of carpets, carpet floors and hard floor surfaces.
- If the cord or any other part of the device is broken, contact an authorised service centre or your local dealer. This device does not contain parts that could be repaired by the end-user.
- Make sure that you have assembled the vacuum cleaner according to the instructions before using it. Do not use the vacuum cleaner if any of its parts are missing or if it is incorrectly assembled.
- Do not bear or pull the device on its power cord, suction hose or suction tube.
- Remove all protective plastics and stickers from the appliance.
- Use the appliance only in dry indoor environments at room temperature.
- Do not expose the appliance to water or other liquids.
- Do not expose the device to fire, direct sunlight, or other heat sources, excessive cold, or corrosive substances.
- Do not touch the vacuum cleaner or power cord with moist hands.
- Make sure that the power cord doesn't get damaged during installation. If the power cord gets damaged, contact your retailer or an authorised service centre. Never use the appliance if its power cord is defective or damaged.
- Incorrect voltage will damage the appliance and may cause electric shock. Check the required voltage for the appliance on the product label. Use the appliance only in places where the required voltage is available.
- Plug the appliance's power cord into an accessible socket.
- Use the vacuum cleaner only to vacuum dust and small debris. To protect yourself, others and the machine, do not vacuum hair or other body parts, clothing or other objects not belonging to the vacuum cleaner.
- Do not vacuum pets.
- Remove all sharp and large objects and debris from the floor before using the vacuum cleaner because these can damage it.
- Do not vacuum glowing ashes and embers or even extinguished ashes or embers. These can set the vacuum cleaner on fire.
- Do not vacuum liquids or wet dirt. When vacuuming moist carpets or cleaning carpet flooring with foam detergent, let the detergent dry completely before vacuuming.
- Do not vacuum easily flammable or explosive liquids or gases. Do not vacuum in spaces where these substances are stored.
- Do not attempt to repair the device parts yourself. Take the device to the retailer or an authorised service centre if any parts are faulty.
- The device can also be used by children over 8 years old and persons with physical or mental limitations, or persons without experience or knowledge of how to use the device, provided they have been instructed on its safe use or are under appropriate supervision and understand the risks associated with it. Children should not play with the appliance. Children should not clean or maintain the device without supervision.
- Never switch on the vacuum cleaner without filters, as this can cause damage to the machinery. Clean the filters regularly and when they are heavily dirty.
- You can clean the vacuum cleaner with a moist cloth. Do not use any detergent or other chemicals to avoid damage to the painted surface.
- If the machinery is exposed to water, stop using the device immediately and bring the device to an authorised service centre.

Technical information

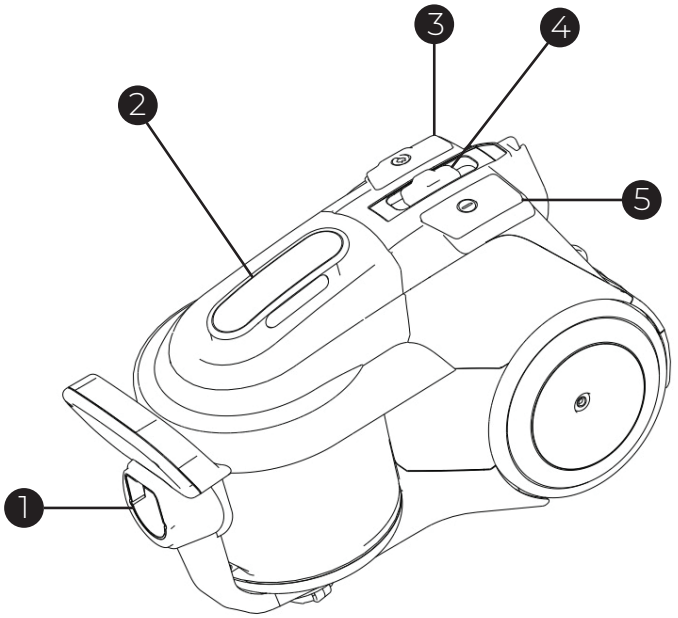
Model	Ströme PowerClean D1
Voltage	220–240 V 50/60 Hz
Power	750 W
Vacuum power	180 W
Power consumption in off mode	0 W
Time after which the equipment reaches automatically off mode	0 minutes
Vacuum pressure	19 kPa
Noise level	78 dB(A)
Dust cup volume	1,5 litres
Dimensions	26.6 x 24.5 x 40 cm
Cable length	5 m
Weight	4.5 kg
Package contents	Vacuum cleaner, suction tube, suction hose, dust brush, floor nozzle, crevice nozzle

Parts



1. Vacuum cleaner
2. Dust brush
3. Floor nozzle
4. Suction hose
5. Crevice nozzle
6. Suction pipe

Functions

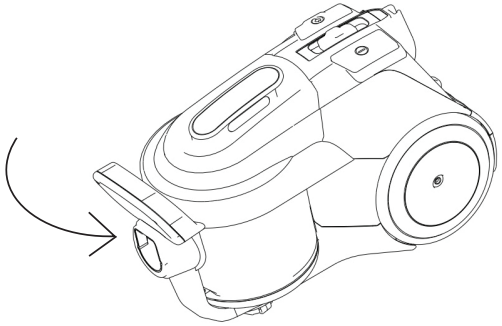


1. Suction hose attachment
2. Dust cup release button
3. Cable rewinding
4. Suction power control
5. Power button

How to use

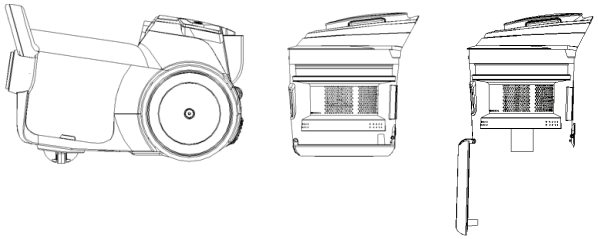
Install the suction hose and suction tube

1. Install the suction hose to the hose attachment (1) so that it clicks into place.
2. Install the suction hose to the suction tube.
3. Install a nozzle to the suction tube.
4. Adjust the suction tube length.



Clean and install the dust filter

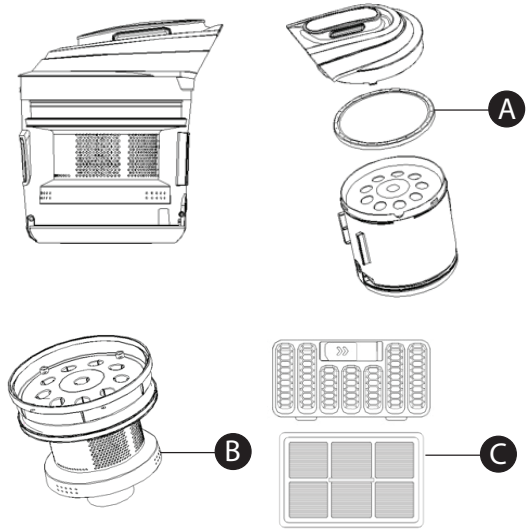
1. Push the release button on the dust cup (2).
2. Release the dust cup.
3. Push the button under the dust cup. The dust cup lid opens.
4. You can clean the dust cup with a cloth or a soft brush. If there is accumulated dirt in the dust cup, you can also clean it with a light dampened cloth. Do not expose the electric parts to water or other humidity. Install the dust cup back to the vacuum cleaner only when dry.
5. Close the dust cup lid and install it back to the vacuum cleaner.



Install and clean the filters

The motor filter (A) and double filter (B) are located in the dust cup. The air circulation filter (C) is located in the back of the vacuum cleaner. You can clean the filters with a cloth or a soft brush. Do not use water, detergent or other liquids.

1. Open the dust cup lid and clean the motor filter.
2. Remove the double filter from the dust cup and clean it.
3. Release the air circulation filter with the switch in the back of the vacuum cleaner and clean or replace the filter.
4. Install the filters back in the vacuum cleaner.



Vacuuming

1. Pull the cord out of the vacuum cleaner. Do not pull the cord over the maximum length marking.
2. Plug the power cord into a socket that is easily accessible.
3. Turn on the vacuum cleaner by pushing the power button (5).
4. You can adjust the suction power with the switch in the middle of the back of the vacuum cleaner.
5. Turn off the vacuum cleaner with the power button after vacuuming. Rewind the cord back into the vacuum cleaner by holding down the cord rewind button (3).

Maintenance, storage and recycling

Clean the device parts often and regularly to maintain its maximum performance and efficiency.

- Clean the outer surfaces of the vacuum cleaner with a dry, soft cloth. Do not use water or detergent. Do not clean the vacuum cleaner surfaces with sharp objects or metal cleaning tools. These can damage the vacuum cleaner parts.
- Clean the filters and dust cup by following the instructions in this user manual. Replace the filters with new ones when needed and at least every six months.

Recycling

Safe disposal of the product: The appliance or its accessories must not be disposed of with regular household waste at the end of their life cycle. Take the appliance for recycling to the retailer or a local waste disposal facility responsible for recycling. For more information, contact your retailer or waste management company.



Sikkerhed

- Læs instruktionerne grundigt og opbevar dem til fremtidig reference.
- Denne støvsuger er en husholdningsstøvsuger og klassificeres som en universalstøvsuger i henhold til den ovennævnte forordning. Denne støvsuger er beregnet til brug i hjemmet og i hjemlige omgivelser. Denne støvsuger er ikke beregnet til brug på byggepladser.
- Denne støvsuger er beregnet til daglig støvsugning af tæpper, gulvtæpper og overflader på hårde gulve.
- Hvis kablet eller en anden del af enheden beskadiges, kontakt forhandleren eller et autoriseret servicecenter. Enheden har ikke nogle dele, der kan repareres af brugeren.
- Inden du bruger støvsugeren, sikre dig, at du har monteret den i henhold til instruktionerne. Brug ikke støvsugeren, hvis nogle dele mangler, eller hvis den ikke er korrekt monteret.
- Bær eller træk ikke apparatet i strømkablet, sugeslangen eller støvrøret.
- Tag al beskyttelsesplastik og alle etiketter af enheden.
- Brug enheden kun i tørre indendørsmiljøer ved stuetemperatur.
- Udsæt ikke enheden for vand eller andre væsker.
- Udsæt ikke enheden for ild, direkte sollys eller andre varmekilder, ekstreme kuldegrader eller ætsende stoffer.
- Håndter ikke støvsugeren eller strømkablet med våde hænder.
- Sørg for, at enhedens strømkabel ikke beskadiges under installationen. Hvis strømkablet er beskadiget, skal du kontakte forhandleren eller et autoriseret servicecenter. Brug aldrig enheden, hvis strømkablet er defekt eller beskadiget.
- Forkert spænding kan beskadige enheden og kan forårsage elektrisk stød. Kontroller den krævede spænding for enheden på produktets mærkat. Brug enheden kun på steder, hvor den nødvendige spænding er tilgængelig.
- Sæt enhedens strømkabel i en stikkontakt, der du har uhindret adgang til.
- Brug kun støvsugeren til støv og småt snavs. For at beskytte dig selv, andre og enheden må du ikke støvsuge hår eller andre kropsdele, tøj eller andre genstande, der ikke hører til støvsugeren.
- Støvsug ikke husdyr.
- Fjern skarpe eller store genstande eller affald fra gulvet, før du støvsuger, da de kan beskadige støvsugeren.
- Støvsug ikke glødende aske og gløder eller endda slukket aske eller gløder. De kan sætte ild til støvsugeren.
- Støvsug ikke væsker eller vådt snavs. Når du støvsuger fugtige tæpper eller rengør gulvtæpper med skumrengøringsmiddel, skal du lade rengøringsmidlet tørre helt, før du støvsuger.
- Støvsug ikke brandfarlige eller eksplosive væsker eller gasser. Brug ikke støvsugeren i miljøer, der bruges til at opbevare sådanne væsker eller gasser.
- Forsøg ikke at reparere enhedens dele selv. Lever enheden til forhandleren eller et autoriseret servicecenter, hvis nogle dele er defekte.
- Enheden kan bruges af børn over 8 år og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring eller kendskab, hvis de overvåges eller er blevet instrueret i at bruge enheden på en sikker måde og forstår de farer, som kan forekomme. Børn må ikke lege med enheden. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn, medmindre det foregår under opsyn.
- Sæt aldrig på støvsugeren uden filteret, fordi dette kan beskadige maskinen. Rengør filteret regelmæssigt, og når det er meget snavset.
- Du kan rengøre støvsugeren med en fugtig klud. Brug ikke nogle rengøringsmidler eller andre kemikalier, fordi disse kan beskadige målte overfladen.
- Hvis maskinen udsæts for vand, ophør straks med at bruge apparatet, og lever det til service.

Tekniske specifikationer

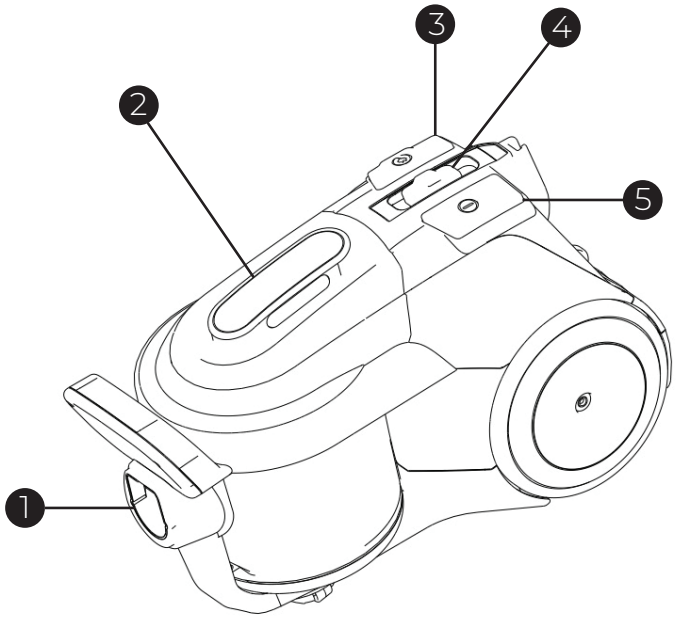
Model	Ströme PowerClean D1
Spænding	220–240 V 50/60 Hz
Effekt	750 W
Sugeevne	180 W
Effektforbrug i slukket tilstand	0 W
Den periode, hvorefter udstyret automatisk slås over i slukket tilstand	0 minutter
Vakuumtryk	19 kPa
Støjniveau	78 dB(A)
Støvbeholderens volumen	1,5 liter
Dimensioner	26,6 x 24,5 x 40 cm
Kabellængde	5 m
Vægt	4,5 kg
Pakkens indhold	Støvsuger, støvrør, sugeslange, støvbørste, gulvmundstykke, spaltemundstykke

Dele



1. Støvsuger
2. Støvbørste
3. Gulvmundstykke
4. Sugeslange
5. Spaltemundstykke
6. Støvrør

Funktioner

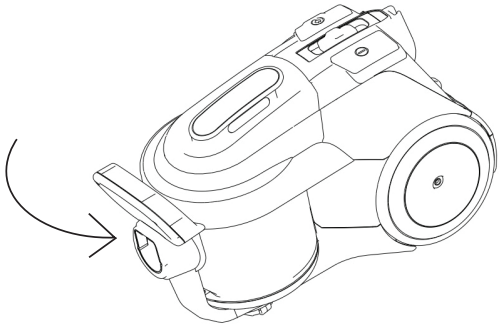


1. Fastgørelse af sugeslangen
2. Udløserknap til støvbeholder
3. Oprulning af kabel
4. Sugeevnekontrol
5. Strømknap

Brug

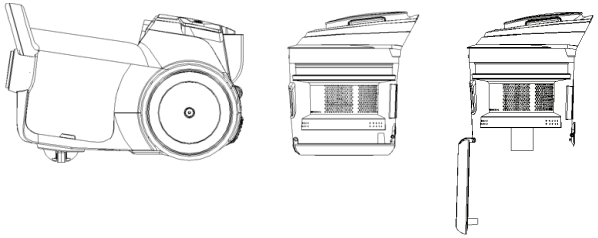
Montering af sugeslange og støvrør

1. Monter sugeslangen til tilslutningen (1), så den klikker på plads.
2. Monter sugeslangen til støvrøret.
3. Monter et mundstykke til støvrøret.
4. Juster støvrørets længde.



Montering og rengøring af støvbeholderen

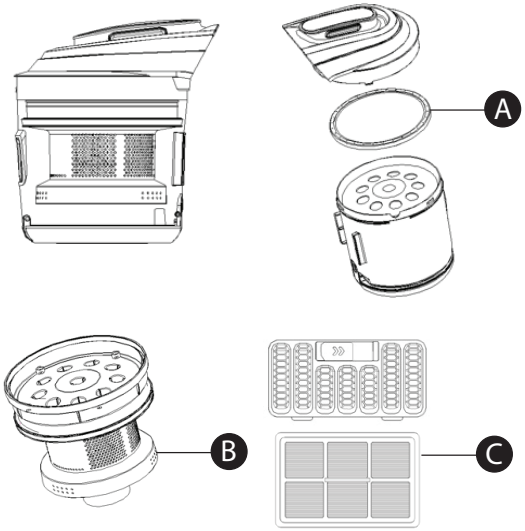
1. Tryk på støvbeholderens udløserknap.
2. Fjern støvbeholderen.
3. Tryk på knappen under støvbeholderen. Låget for beholderen åbnes.
4. Du kan rengøre støvbeholderen med en klud eller en blød børste. Hvis der er fastsiddende snavs på tanken, kan du også rengøre den med en let fugtig klud. Udsæt ikke elektriske dele for vand eller anden fugtighed. Monter støvbeholderen tilbage til støvsugeren kun, når den er tør.
5. Sluk låget for støvbeholderen og monter beholderen tilbage til støvsugeren.



Montering og rengøring af filterne

Motorfilteret (A) og dobbeltfilteret (B) er placeret i støvbeholderen. Ventilationsfilteret (C) sidder på bagsiden af støvsugeren. Du kan rengøre filterne med en klud eller en blød børste. Brug ikke vand, rengøringsmidlen eller andre væsker.

1. Åbn låget for støvbeholderen og rengør motorfilteret.
2. Fjern dobbeltfilteret fra støvbeholderen og rengør det.
3. Løsn ventilationsfilteret med udløseren på bagsiden af støvsugeren, og rengør eller udskift filteret.
4. Monter filtrene tilbage til støvsugeren.



Støvsugning

1. Træk kablet ud af støvsugeren. Træk ikke kablet over den maksimale mærkningen.
2. Sæt kablet i en stikkontakt, der du har uhindret adgang til.
3. Tryk på strømknappen for at tænde for støvsugeren.
4. Du kan justere sugeevnen med kontrollen midt på bagsiden af støvsugeren (4).
5. Når du er færdig med at støvsuge, skal du trykke på strømknappen for at slukke for støvsugeren. Før kablet tilbage i støvsugeren ved at holde knappen (3) nede.

Rengøring, opbevaring og genbrug

Rengør støvsugerens dele ofte og regelmæssigt for at bevare dens maksimale præstation og effektivitet.

- Rengør støvsugerens ydre overflader med en tør, blød klud. Brug ikke vand eller andre rengøringsmidler. Rengør ikke støvsugerens overflader med skarpe genstande eller rengøringsredskaber af metal, da de kan beskadige støvsugerens dele.
- Rengør filtrene og støvbeholderen i henhold til anvisningerne i denne brugsanvisning. Udskift filtrene med nye, når det er nødvendigt, og mindst hver sjette måned.
- Opbevar enheden i tørre indendørsmiljøer ved stuetemperatur.
- Opbevar enheden i originalpakken hvis du ikke bruger den regelmæssigt.

Genbrug

Sikker bortskaffelse af produktet Enheden eller dens tilbehør må ikke bortskaffes som almindeligt husholdningsaffald ved slutningen af deres livscyklus. Aflever enheden til genbrug hos forhandleren eller et lokalt affaldshåndteringsanlæg, der er ansvarlig for genbrug. For yderligere information, kontakt din forhandler eller affaldshåndteringsvirksomhed.



Sicherheit

- Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig und bewahren Sie diese für spätere Verwendung auf.
- Dieser Staubsauger ist ein Haushaltsstaubsauger und wird gemäß der oben genannten Verordnung als Universalstaubsauger eingestuft. Dieser Staubsauger ist dazu bestimmt, im Haushalt und in haushaltsähnlichen Umgebungen verwendet zu werden. Dieser Staubsauger ist nicht dazu bestimmt, auf Baustellen verwendet zu werden.
- Dieser Staubsauger ist zum täglichen Saugen von Teppichen, Teppichböden und Hartböden bestimmt.
- Wenn das Kabel oder ein anderer Teil des Geräts beschädigt wird, wenden Sie sich an Ihr autorisiertes Servicezentrum oder Ihren Händler. Die Teile des Geräts dürfen nicht von den Benutzer:innen repariert werden.
- Stellen Sie sicher, dass Sie den Staubsauger gemäß den Anleitungen montiert hast, bevor Sie ihn verwenden. Verwenden Sie nicht den Staubsauger, wenn Teile fehlen oder wenn er fehlerhaft montiert ist.
- Tragen oder ziehen Sie das Gerät nicht am Netzkabel, Saugschlauch oder Saugrohr.
- Entfernen Sie alle Schutzfolien und Aufkleber vom Gerät.
- Verwenden Sie das Gerät nur in trockenen Innenräumen bei Raumtemperatur.
- Setzen Sie das Gerät nicht Wasser oder anderen Flüssigkeiten aus.
- Setzen Sie das Gerät nicht Feuer, direkter Sonneneinstrahlung oder anderen Wärmequellen, extremen Kältegraden oder ätzenden Substanzen aus.
- Fassen Sie den Staubsauger oder das Netzkabel nicht mit nassen Händen an.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel des Geräts bei der Installation nicht beschädigt wird. Wenn das Netzkabel beschädigt wird, wenden Sie sich an den Händler oder ein autorisiertes Servicezentrum. Verwenden Sie das Gerät niemals, wenn das Netzkabel defekt oder beschädigt ist.
- Falsche Spannung kann das Gerät beschädigen und einen elektrischen Schlag verursachen. Überprüfen Sie auf dem Produktschild die erforderliche Spannung des Geräts. Verwenden Sie das Gerät nur an Orten, an denen die erforderliche Spannung verfügbar ist.
- Schließen Sie das Netzkabel des Geräts an eine Steckdose an, zu der Sie einen barrierefreien Zugang haben.
- Benutzen Sie den Staubsauger ausschließlich zum Aufsaugen von trockenem Sauggut. Um Sie und andere Personen sowie das Gerät zu schützen, saugen Sie nicht Haare, andere Körperteile, Kleidung oder andere Gegenstände ab, die nicht zum Staubsauger gehören.
- Saugen Sie Haustiere nicht mit dem Staubsauger ab.
- Räumen Sie vor dem Staubsaugen alle scharfen oder großen Gegenstände und Abfälle vom Boden auf, da diese den Staubsauger beschädigen können.
- Saugen Sie mit dem Staubsauger keine glühende Asche und Glut oder gar erloschene Asche oder Glut ab. Diese können den Staubsauger in Brand setzen.
- Saugen Sie mit dem Staubsauger keine Flüssigkeiten oder nassen Schmutz ab. Wenn Sie feuchte Teppiche absaugen oder Teppichböden mit Schaumreiniger reinigen, lassen Sie das Reinigungsmittel vor dem Staubsaugen vollständig trocknen.
- Saugen Sie nicht leicht entflammbare oder explosive Flüssigkeiten oder Gase ab. Verwenden Sie nicht den Staubsauger in Räumen, in denen leicht entflammbare oder explosive Flüssigkeiten oder Gase aufbewahrt werden.
- Versuchen Sie nicht, die Teile des Geräts selbst zu reparieren. Bringen Sie das Gerät bei fehlerhaften Teilen zum Händler oder zu einem autorisierten Servicezentrum.
- Das Gerät kann auch von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit physischen oder geistigen Einschränkungen oder Mangel an Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie bei der Verwendung beaufsichtigt werden oder Anweisung zum sicheren Gebrauch des Geräts erhalten und die Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Kinder dürfen nicht das Gerät reinigen

oder warten, ohne dass ein:e Erwachsene:r sie beaufsichtigt.

- Schalten Sie nie den Staubsauger ohne Filter an, a dies zu Schäden an der Maschine führen kann. Reinigen Sie die Filter regelmäßig und wenn sie stark verschmutzt werden.
- Sie können den Staubsauger mit einem feuchten Tuch reinigen. Benutzen Sie keine Reinigungsmittel oder andere Chemikalien, da diese zu Schäden an den gemalten Oberflächen führen können.
- Wenn das Gerät Wasser ausgesetzt wird, hören Sie sofort auf, das Gerät zu verwenden, und liefern Sie das Gerät zum Servicezentrum.

Technische Information

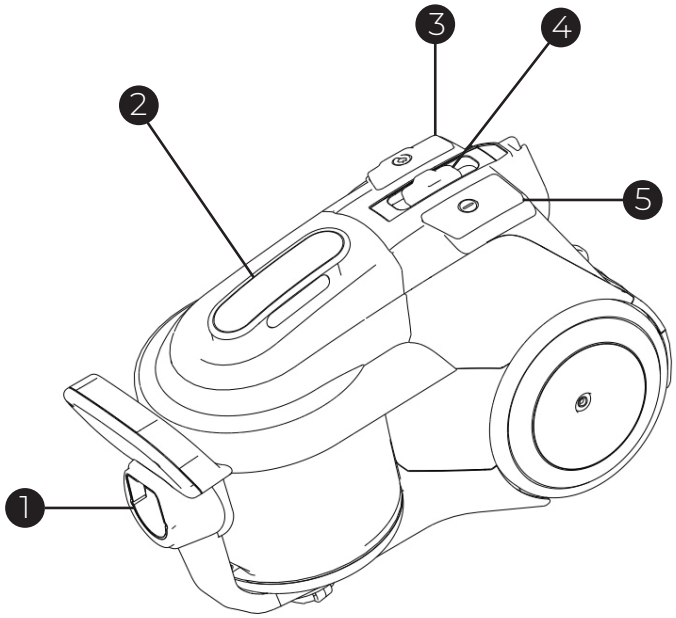
Modell	Ströme PowerClean D1
Spannung	220–240 V 50/60 Hz
Leistung	750 W
Saugleistung	180 W
Leistungsaufnahme im Aus-Zustand	0 W
Die Zeit, nach der das Gerät automatisch in den Aus-Zustand umschaltet	0 Minuten
Saugdruck	19 kPa
Geräuschpegel	78 dB(A)
Volumen des Staubbehälters	1,5 Liter
Größe	26,6 x 24,5 x 40 cm
Länge des Netzkabels	5 m
Gewicht	4,5 kg
Verpackungsinhalt	Staubsauger, Saugrohr, Saugschlauch, Staubbürste, Bodendüse, Fugendüse

Teile



1. Staubsauger
2. Staubbürste
3. Bodendüse
4. Saugschlauch
5. Fugendüse
6. Saugrohr

Funktionen

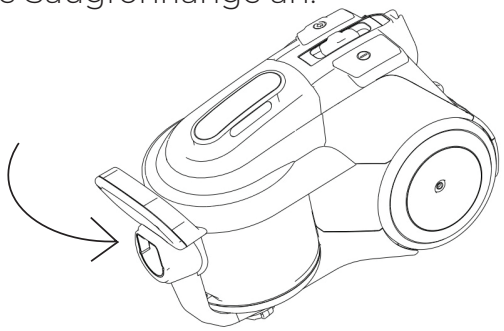


1. Saugschlauchbefestigung
2. Entriegelungstaste des Staubbehälters
3. Kabelaufwicklung
4. Saugkraftregelung
5. Ein-/Aus-Taste

Verwendung

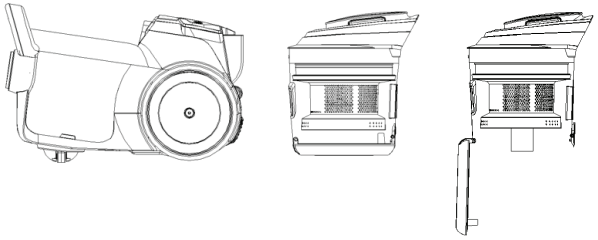
Saugschlauch und Saugrohr installieren

1. Setzen Sie den Saugschlauch in den Saugschlauchanschluss (1). Der Schlauch rastet ein.
2. Setzen Sie den Saugschlauch ans Saugrohr.
3. Setzen Sie eine Düse ans Ende des Saugrohrs.
4. Passen Sie die Saugrohrlänge an.



Staubbehälter installieren und reinigen

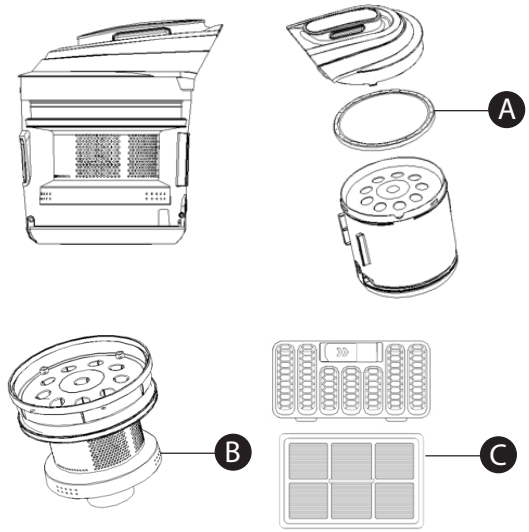
1. Drücken Sie die Entriegelungstaste des Staubbehälters (2).
2. Entnehmen Sie den Staubbehälter.
3. Drücken Sie die Taste unter dem Staubbehälter. Der Deckel des Staubbehälters wird geöffnet.
4. Sie können den Staubbehälter mit einem Tuch oder einer weichen Bürste reinigen. Wenn sich im Behälter Schmutz angesammelt hat, können Sie ihn auch mit einem leicht feuchten Tuch reinigen. Setzen Sie jedenfalls die elektrischen Teile nicht Wasser oder anderer Feuchtigkeit aus. Setzen Sie den Staubbehälter nur vollständig trocken wieder an den Staubsauger ein.
5. Schließen Sie den Deckel des Staubbehälters und setzen Sie ihn zurück an den Staubsauger ein.



Filter installieren und reinigen

Der Motorfilter (A) und Doppelfilter (B) befinden sich im Staubbehälter. Der Belüftungsfilter (C) befindet sich auf der Rückseite des Staubsaugers. Sie können die Filter mit einem Tuch oder einer weichen Bürste reinigen. Verwenden Sie nicht Wasser, Reinigungsmittel oder andere Flüssigkeiten.

1. Öffnen Sie den Deckel des Staubbehälters und reinigen Sie den Motorfilter.
2. Entnehmen Sie den Doppelfilter aus dem Staubbehälter und reinigen Sie ihn.
3. Entriegeln Sie den Belüftungsfilter mit der Taste auf der Rückseite des Staubsaugers und reinigen Sie den Filter oder tauschen Sie ihn aus.
4. Setzen Sie die Filter zurück an den Staubsauger ein.



Staubsaugen

1. Ziehen Sie das Kabel aus dem Staubsauger. Ziehen Sie nicht das Kabel über die Markierung der maximalen Kabellänge.
2. Schließen Sie das Netzkabel an eine Steckdose mit einem barrierefreien Zugang an.
3. Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste (5), um den Staubsauger einzuschalten.
4. Passen Sie den Saugkraft mit der Regelung (4) in der Mitte der Rückseite des Staubsaugers.
5. Wenn Sie fertig sind, schalten Sie den Staubsauger mit der Ein-/Aus-Taste aus. Wickeln Sie das Kabel wieder in den Staubsauger zurück, indem Sie die Taste zum Aufwickeln des Kabels (3) gedrückt halten.

Pflege, Aufbewahrung und Recycling

Reinigen Sie die Teile des Staubsaugers oft und regelmäßig, um die maximale Leistung und Effizienz zu erhalten.

- Reinigen Sie die äußeren Oberflächen des Staubsaugers mit einem trockenen und weichen Tuch. Verwenden Sie nicht Wasser oder Reinigungsmittel. Reinigen Sie die Oberflächen des Staubsaugers nicht mit scharfen Gegenständen oder Reinigungswerkzeugen aus Metall, da diese die Teile des Staubsaugers beschädigen können.
- Reinigen Sie die Filter und den Staubbehälter gemäß den Anweisungen in dieser Gebrauchsanleitung. Ersetzen Sie die Filter durch neue bei Bedarf und zumindest alle sechs Monate.
- Bewahren Sie das Gerät bei Raumtemperatur in einem trockenen Innenraum auf.
- Bewahren Sie das Gerät in seiner Originalverpackung auf, wenn Sie es nicht regelmäßig verwenden.

Recycling

Sichere Entsorgung des Produkts: Das Gerät oder seine Zubehörteile dürfen am Ende ihres Lebenszyklus nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden. Bringen Sie das Gerät zur Entsorgung zu einem Händler oder einer örtlichen Recyclingstelle. Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrem Händler oder Entsorgungsunternehmen.



Manufacturer/Importer:

Verkkokauppa.com Oyj
Tyynenmerenkatu 11, 00220 Helsinki
https://asiakaspalvelu.verkkokauppa.com